

Outstanding Former Municipal Councils Projects

Annex 3

75 projects not included in the Accelerated Programme

附件三

兩個前臨時市政局遺留的工程項目

75項未包括在「加速推行工程計劃」的項目

Item No. 項目 編號	District 地區	Project No. / Project Title 工程編號／工程名稱	Estimated Project Cost (\$M) 工程預算 (百萬元計)
8 projects - to trim down the scope of works and implement as minor works items 8項計劃縮減工程範圍並以小型工程方式進行			
1	ST 沙田	234LS Local Open Space Area 75, Ma On Shan (Works completed) 馬鞍山第75區鄰舍休憩用地 (工程已完成)	2.80
2	TM 屯門	132LS District Open Space Area 16 (Yau Oi South) Tuen Mun (To be completed by end-04) 屯門第16區(友愛南)地區休憩用地 (工程將於2004年底完成)	4.00
3	YL 元朗	012CE District Square Areas 33A & 29 Tin Shui Wai 天水圍第33A及29區地廣場	238.35
4	YL 元朗	178LS Local Open Space Hung Shui Kiu Phase I 洪水橋鄰舍休憩用地第I期工程	19.92
5	YL 元朗	179LS Hung Shui Kiu Town Square 洪水橋市鎮廣場	16.30
6	TW 荃灣	245LS District Open Space Area 3 Tsuen Wan 荃灣第3區地區休憩用地	54.31
7	TW 荃灣	247LS District Open Space Lo Wai Area 39 Tsuen Wan 荃灣第39區老圍地區休憩用地	49.78
8	C&W 中西區	381CR Proposed Education Centre cum Office Accommodation at HK Zoological & Botanical Gardens 香港動植物公園的新教育中心兼辦公樓宇	17.19
8 projects to be deleted 8項將會從工務計劃中刪除			
9	E 東區	010CA Chai Wan Vehicle Depot 柴灣車房	321.30
10	KC 九龍城	311CR Chung Hau Street Garden 忠孝街花園	42.54

Outstanding Former Municipal Councils Projects

Annex 3

75 projects not included in the Accelerated Programme

附件三

兩個前臨時市政局遺留的工程項目

75項未包括在「加速推行工程計劃」的項目

Item No. 項目 編號	District 地區	Project No. / Project Title 工程編號／工程名稱	Estimated Project Cost (\$M) 工程預算 (百萬元計)
11	KT 觀塘	160CR Temporary Recreational Development at Ma Yau Tong West Landfill 馬游塘西堆填區臨時康樂發展工程	59.96
12	S 南區	128CR Recreational Development at Wong Chuk Hang 黃竹坑康樂發展工程	150.62
13	Is 離島	115LS Sports Ground Package 6 Mui Wo Lantau 大嶼山梅窩第6分批工程運動場	153.88
14	KwT 葵青	226LS Indoor Recreation Centre Area 10B Kwai Chung 葵涌第10B區體育館	144.83
15	N 北區	275LS Regional Indoor Stadium Area 11A Fanling/Sheung Shui 粉嶺/上水第11A區區域室內體育館	1,212.03
16	TP 大埔	067LS District Open Space Area 30, Tai Po 大埔第30區地區休憩用地	21.72
9 projects recommended by the DCs			
9項區議會建議優先進行的工程			
17	Is 離島	006CE Civic Centre for Islands District 為離島區興建的文娛中心	633.62
18	KwT 葵青	227LS Indoor Recreation Centre Area 9H Kwai Chung 葵涌第9H體育館	142.11
19	N 北區	007CE Civic Centre for North District 北區文娛中心	633.62
20	SK 西貢	306LS Indoor Recreation Centre in Area 4, Sai Kung 西貢第4區體育館	169.27
21	TP 大埔	009CE Tai Po New Civic Centre and Central Library 大埔新文娛中心及主要圖書館	769.40
22	TW 荃灣	276LS Ecological Park (Tso Kung Tam Valley Tsuen Wan) 自然生態公園(荃灣曹公潭谷)	274.27

Outstanding Former Municipal Councils Projects

Annex 3

75 projects not included in the Accelerated Programme

附件三

兩個前臨時市政局遺留的工程項目

75項未包括在「加速推行工程計劃」的項目

Item No. 項目 編號	District 地區	Project No. / Project Title 工程編號／工程名稱	Estimated Project Cost (\$M) 工程預算 (百萬元計)
23	KT 觀塘	120CR Lam Tin North Family Leisure Centre 藍田北家庭康樂中心	519.75
24	S 南區	126CR Leisure Centre at Wah Fu 華富康樂中心	499.65
25	WTS 黃大仙	116CR Ngau Chi Wan Recreation Ground 牛池灣遊樂場	195.74
50 projects to be constantly reviewed in consultation with DCs 50項工程會定期檢討並諮詢區議會			
26	E 東區	338CR Improvement of camping facilities in Lei Yue Mun Park and Holiday Village 改善鯉魚門公園及度假村的營地設施	119.95
27	KC 九龍城	454CR 'LO' site at Chung Yee Street 位於忠義街的「鄰舍休憩用地」	36.75
28	KC 九龍城	155CR Lo Lung Hang Garden 老龍坑公園	110.25
29	KT 觀塘	092CR Kai Tak Park 啓德公園	93.24
30	KT 觀塘	424CR Lam Tin Park (Phase II) (i.e. Ma Yau Tong Central Landfill) 藍田公園(第II期)即馬游塘中堆填區	43.47
31	Wch 灣仔	368CR New Tennis Centre cum Carpark at Moreton Terrace 摩頓臺的新網球中心連停車場	232.42
32	S 南區	313CR Replenishment of the Stanley Main Beach 赤柱正灘重新鋪沙工程	48.39
33	SSP 深水埗	456CR Lai Chi Kok Park Stage III (IGC-Phase IB) 荔枝角公園第III期室內康樂中心—第1B階段	199.50
34	SSP 深水埗	399CR Improvement to Cheung Sha Wan Playground 長沙灣遊樂場改善工程	64.55

Outstanding Former Municipal Councils Projects

Annex 3

75 projects not included in the Accelerated Programme

附件三

兩個前臨時市政局遺留的工程項目

75項未包括在「加速推行工程計劃」的項目

Item No. 項目 編號	District 地區	Project No. / Project Title 工程編號／工程名稱	Estimated Project Cost (\$M) 工程預算 (百萬元計)
35	YTM 油尖旺	330CR Regional Park at West Kowloon Reclamation 西九龍填海區地區公園	Not yet available 未定
36	YTM 油尖旺	421CR Open Space Development in West Kowloon Reclamation at Road D10 西九龍填海區D10道路旁的休憩用地發展工	Not yet available 未定
37	Is 離島	224LS Tong Fuk Beach Building Lantau 大嶼山塘福泳灘服務館	34.40
38	Is 離島	223LS Kwun Yam Wan Beach Building Cheung Chau 長洲觀音灣泳灘服務館	34.40
39	N 北區	171LS Indoor Recreation Centre Area 28A Fanling/Sheung Shui 粉嶺／上水第28A區體育館	167.45
40	N 北區	089LS District Open Space Area 17 Fanling/Sheung Shui 粉嶺／上水第17區地區休憩用地	32.58
41	N 北區	201LS District Open Space Areas 47 and 48 Fanling/ Sheung Shui 粉嶺／上水第47及48區地區休憩用地	35.30
42	N 北區	202LS District Open Space Area 27D Fanling/Sheung Shui 粉嶺／上水第27D區地區休憩用地	22.63
43	N 北區	086LS Local Open Space Area 25 Fanling/Sheung Shui 粉嶺／上水第25區鄰舍休憩用地	21.72
44	N 北區	204LS District Open Space Area 4 (Remainder) Fanling/ Sheung Shui 粉嶺／上水第4區(餘段)地區休憩用地	28.06
45	SK 西貢	008CE Civic Centre for Sai Kung District Area 66, Tseung Kwan O 西貢區將軍澳第66區興建的文娛中心	633.62
46	SK 西貢	233LS District Open Space in Area 37, Tseung Kwan O 將軍澳第37區地區休憩用地	34.03

Outstanding Former Municipal Councils Projects

Annex 3

75 projects not included in the Accelerated Programme

附件三

兩個前臨時市政局遺留的工程項目

75項未包括在「加速推行工程計劃」的項目

Item No. 項目 編號	District 地區	Project No. / Project Title 工程編號／工程名稱	Estimated Project Cost (\$M) 工程預算 (百萬元計)
47	ST 沙田	013LS Indoor Recreation Centre Area 24D, Sha Tin 沙田第24D區體育館	152.07
48	ST 沙田	011CE Expansion of Sha Tin Central Library 擴展沙田中央圖書館	177.41
49	ST 沙田	046LS Local Open Space Area 4C, Sha Tin 沙田第4C區鄰舍休憩用地	20.18
50	ST 沙田	092LS Indoor Recreation Centre Area 103, Ma On Shan 馬鞍山第103區體育館	141.66
51	ST 沙田	036LS District Open Space Area 11, Sha Tin 沙田第11區地區休憩用地	107.53
52	ST 沙田	025MF Redevelopment of Fo Tan Cooked Food Market, Shatin 重新發展沙田火炭熟食市場	157.59
53	TM 屯門	042LS Recreation Ground Area 17 (Industrial City) Tuen Mun 屯門第17區(工業城)康樂場地	33.50
54	TM 屯門	135LS Recreational Facilities in Green Belt Area Tuen Mun Phases I & II (Ching Chung) 屯門第I及第II期綠化地帶(青松)的康樂設施	24.62
55	TM 屯門	302LS Hung Lau Park (former Castle Peak Farm) 紅樓公園(青山農場舊址)	85.81
56	TM 屯門	307LS District Open Space in Area 27 (San Shing) Tuen Mun 屯門第27區地區(三聖)休憩用地	58.11
57	TM 屯門	158LS Recreational Facilities Western Extension Area (Tap Shek Kok) Tuen Mun 屯門西面擴展區(踏石角)康樂設施	51.23
58	TM 屯門	003MF Local Open Space, Public Toilet and RCP Area 40 (Tsing Shan) Tuen Mun 屯門第40區(青山)鄰舍休憩用地、公廁及垃圾收集站	17.20

Outstanding Former Municipal Councils Projects

Annex 3

75 projects not included in the Accelerated Programme

附件三

兩個前臨時市政局遺留的工程項目

75項未包括在「加速推行工程計劃」的項目

Item No. 項目 編號	District 地區	Project No. / Project Title 工程編號／工程名稱	Estimated Project Cost (\$M) 工程預算 (百萬元計)
59	TP 大埔	051LS Leisure Centre Area 33, Tai Po 大埔第33區康樂中心	122.20
60	TP 大埔	025LS Ha Hang Village Playground Area 31, Tai Po 大埔第31區下坑鄉村遊樂場	22.63
61	TP 大埔	094LS Indoor Recreation Centre Area 6, Tai Po 大埔第6區體育館	113.15
62	TP 大埔	214LS Tai Mei Tuk Water Sports Centre Extension, Area 74, Tai Po 大埔第74區大尾篤水上活動中心擴建部份	84.63
63	TP 大埔	213LS Local Open Space Area 32, Tai Po 大埔第32區鄰舍休憩用地	16.75
64	TW 荃灣	252LS District Open Space and Indoor Recreation Centre Area between Tsuen Wan Park and Tsuen Wan Road 荃灣公園與荃灣路之間的地區休憩用地及體育館	235.35
65	TW 荃灣	243LS District Open Space Area 2 Tsuen Wan 荃灣第2區休憩用地	135.78
66	TW 荃灣	299LS Local Open Space Sham Tseng Area 50 Tsuen Wan 荃灣第50區深井鄰舍休憩用地	25.80
67	TW 荃灣	314LS Improvement to the Facilities in Approach Beach 改善近水灣泳灘設施	126.72
68	YL 元朗	159LS Indoor Recreation Centre Area 12 Yuen Long 元朗第12區體育館	167.45
69	YL 元朗	187LS Swimming Pool Complex Kam Tin 錦田游泳池場館	123.10
70	YL 元朗	319LS Leisure Centre Area 101 Tin Shui Wai 天水圍第101區康樂中心	190.08

Outstanding Former Municipal Councils Projects

Annex 3

75 projects not included in the Accelerated Programme

附件三

兩個前臨時市政局遺留的工程項目

75項未包括在「加速推行工程計劃」的項目

Item No. 項目 編號	District 地區	Project No. / Project Title 工程編號／工程名稱	Estimated Project Cost (\$M) 工程預算 (百萬元計)
71	YL 元朗	316LS District Open Space Area 107 Tin Shui Wai 天水圍第107區地區休憩用地	53.00
72	YL 元朗	188LS Indoor Recreation Centre Kam Tin 錦田體育館	167.45
73	YL 元朗	005LS Sports Complex and District Open Space Area 12 Yuen Long 元朗第12區運動場館及地區休憩用地	176.51
74	YL 元朗	259LS Local Open Space Hung Shui Kiu Phase II 洪水橋鄰舍休憩用地第II期工程	28.97
75	YL 元朗	001MF Hung Shui Kiu Complex 洪水橋綜合大樓	374.05

11,530.20